

Documents requis en vue de l'authentification de votre nouveau-né:

- > la déclaration de naissance écrite (complétée et signée **par les deux parents**)
- *** les documents/extraits d'actes suivants : ***

pour les mères mariées :

- > l'extrait d'acte de mariage des parents
- > l'extrait d'acte de naissance (mère et père)

pour les mères célibataires, divorcées ou veuves :

- > l'extrait d'acte de naissance

pour les mères divorcées (en plus de ce qui précède):

- > l'extrait d'acte de mariage
- > le jugement de divorce (avec indication de force de chose jugée)

pour les mères veuves (en plus de ce qui précède):

- > l'extrait d'acte de mariage
- > l'extrait d'acte de décès

et

pour l'enregistrement du père de l'enfant, il convient de présenter :

- > la reconnaissance de paternité
- > le cas échéant la déclaration de droit de garde

pour les parents de nationalité étrangère :

en plus de ce qui précède :

- > le passeport/la carte d'identité du pays natal
- > le titre de séjour

Les extraits d'actes doivent être des originaux. Pour les extraits d'actes étrangers, il convient de présenter l'original et la traduction allemande ou la forme internationale.

Documentos requeridos para la

documentación de recién nacidos:

- > Declaración de nacimiento escrita (rellenada y firmada por ambos padres)
- *** con los documentos/originales siguientes:***

madre casada:

- > certificado de matrimonio de los padres
- > certificado de nacimiento (madre y padre)

madre soltera, divorciada o viuda:

- > certificado de nacimiento

madre divorciada (adicionalmente):

- > certificado de matrimonio
- > sentencia de divorcio (con nota de vigor)

madre viuda (adicionalmente):

- > certificado de matrimonio
- > certificado de defunción

Y

para la anotación del padre se tiene que representar:

- > reconocimiento de la paternidad
- > dado el caso declaración de custodia

de padres de nacionalidad no alemana:

adicionalmente:

- > pasaporte o identificación del país natal
- > permiso de residencia

Documentos tienen que ser presentados en el original. Documentos extranjeros tienen que ser presentados en el original con traducción alemana o en forma internacional.